

# GEMEINDEKANZLEI

An verschiedene Empfänger

Vogelsangstrasse 2  
5412 Gebenstorf  
Telefon 056 201'94 30  
Telefax 056 201 94 94  
e-mail [gemeindekanzlei@gebenstorf.ch](mailto:gemeindekanzlei@gebenstorf.ch)  
[www.gebenstorf.ch](http://www.gebenstorf.ch)

Referenz: Gl

5412 Gebenstorf, 24.01.2017

## Mitteilungen des Gemeinderates

### Baubewilligungen

Die Baubewilligung wurde erteilt an: René Rosenberg, André Rosenberg und Andreas Traxler als Gesellschaft „Umbau Frohsinn“ für den Umbau bzw. die teilweise Umnutzung des Rest. Frohsinn auf Parzelle Nr. 512, Hinterhof 1 in Gebenstorf. Das Bauvorhaben sieht eine Verkleinerung des Restaurants vor sowie die Umnutzung der Türmlibar und des grossen Saals und er Terrasse in Wohnräume.

### Altlastenuntersuchung, Deponie Schächli

Die technische Untersuchung des Altlastenstandortes Schächli hat ergeben, dass die ehemalige Deponie im aktuellen Zustand gemäss Altlastenrecht weder überwachungs- noch sanierungsbedürftig ist. Das Departement Bau, Verkehr und Umwelt (BVU) bekräftigt in seiner Stellungnahme diese Ergebnisse und verfügt keine weiteren Massnahmen. Der Ablagerungsstandort bleibt weiterhin im Kataster der belasteten Standorte eingetragen. Die Untersuchung ist somit abgeschlossen. Offen sind nach wie vor die ehemaligen Ablagerungsstandorte Brühl und Guggiloch.

### Gestaltungsplan Turnhalle Landstrasse

Der Gestaltungsplan Turnhalle Landstrasse konnte bereinigt werden und wurde zur Vorprüfung dem Departement Bau, Verkehr und Umwelt zugestellt. Sobald der Vorprüfungsbericht vorliegt, erfolgt das Mitwirkungs- und Planauflageverfahren.

### Informationen zur Steuererklärung 2016

Anfang Februar wird Ihnen durch das Kantonale Steueramt die Steuererklärung 2016 zugestellt. Wir bitten Sie, die folgenden Informationen zu beachten:

#### EasyTax

Das kostenlose PC-Program EasyTax liegt nicht mehr wie früher als CD der Steuererklärung bei, sondern kann ab Februar direkt von der Internetseite des Kantonalen Steueramtes ([www.ag.ch/steuern](http://www.ag.ch/steuern)) heruntergeladen werden. Dies ist zu empfehlen, da Sie damit über die

jeweils aktuellste Version verfügen. Sollten Sie trotzdem weiterhin eine CD benötigen, können Sie diese aber ab Februar bei der Abteilung Steuern beziehen.

Wie bereits im letzten Jahr wird wieder die Möglichkeit bestehen, Ihre mit EasyTax ausgefüllte Steuererklärung samt ausgewählten Beilagen in elektronischer Form an das Steueramt zu übermitteln. Wir bitten Sie, hierzu die Anweisungen im Programm zu beachten und unbedingt das unterschriebene Quittungsblatt ausgedruckt bei der Abteilung Steuern einzureichen.

### **Digitax**

Seit 2014 werden auch in Gebenstorf die eingereichten Steuererklärungen elektronisch erfasst (gescannt) und bearbeitet. Nach dem Scanning werden die Steuererklärungen und Belege nicht mehr in Papierform bei der Gemeinde aufbewahrt. **Wir bitten Sie daher, Belegkopien einzureichen und keine Originale** (zum Beispiel bei Liegenschaftsunterhaltskosten, welche Sie für allfällige Garantiefälle aufbewahren wollen).

Um die Prüfung durch das Verrechnungssteueramt zu erleichtern, sind wir Ihnen sehr dankbar, wenn die Belege zum Wertschriftenverzeichnis in entsprechender Reihenfolge direkt dem Wertschriftenverzeichnis zugeordnet werden und dieses zuhinterst in der Steuererklärung eingereicht wird.

### **Fristerstreckungen übers Internet**

Unter [www.ag.ch/steuern](http://www.ag.ch/steuern) oder über die Homepage der Gemeinde Gebenstorf ([www.gebenstorf.ch](http://www.gebenstorf.ch)) können Fristerstreckungen zur Abgabe der Steuererklärung unabhängig von den Schalteröffnungszeiten übers Internet beantragt werden. Zur Sicherheit und Identifikation wird der persönliche ‚Code‘ benötigt. Dieser ist auf Seite 1 der Steuererklärung am linken Rand aufgedruckt.

**GEMEINDEKANZLEI GEBENSTORF**